



## T-Fit 265 A

MANUALE UTENTE ITALIANO

USER MANUAL ENGLISH

Per ulteriori informazioni e aggiornamenti di questo prodotto vedi: [www.trevi.it](http://www.trevi.it)

For additional information and updates of this product see: [www.trevi.it](http://www.trevi.it)

Pour plus d'informations et mises à jour de ce produit, voir: [www.trevi.it](http://www.trevi.it)

Weitere Informationen und Updates zu diesem Produkt finden Sie unter: [www.trevi.it](http://www.trevi.it)

Para obtener información adicional y actualizaciones de este producto, consulte: [www.trevi.it](http://www.trevi.it)



**Benvenuti nel manuale di utilizzo del braccialetto smart Trevi T-Fit 265 A. Lo strumento giusto per un'esperienza fitness adatta a te.**

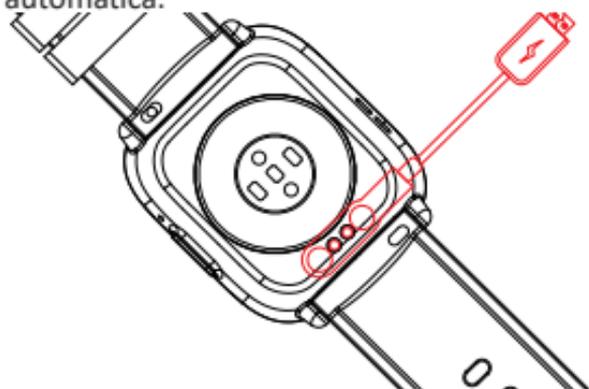
## Manutenzione

Si prega di ricordare i seguenti suggerimenti per la manutenzione del braccialetto:

- Pulire regolarmente il braccialetto, specialmente il lato interno con i contatti metallici, e tenerlo asciutto.
- Regolare la tenuta del bracciale per garantire la circolazione dell'aria.
- Un uso eccessivo di prodotti per la cura della pelle sul polso può risultare dannoso per il braccialetto.
- Si prega di non continuare ad indossare il braccialetto in caso sopraggiungano stati di allergia cutanea o qualsiasi altro stato di alterazione cutanea.

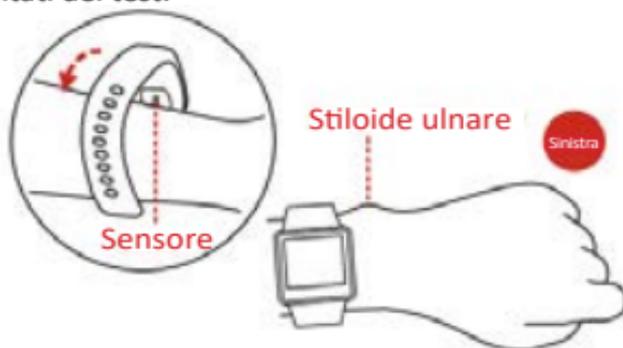
## Ricarica batteria

1. Sul retro del braccialetto sono presenti dei contatti metallici per la ricarica della batteria. Avvicinare la clip magnetica del cavo di ricarica ai contatti metallici, questa tenderà ad allinearsi correttamente in maniera automatica.
2. Collegare la presa USB del cavetto di ricarica ad una porta USB di un caricabatterie 5V/1A o di un computer.
3. È possibile visualizzare sul display lo stato di carica.



## Come indossare l'orologio

- Indossare l'orologio dopo lo stiloide ulnare.
- Allacciare il cinturino al polso regolandolo perfettamente alle dimensioni del proprio polso.
- Mantenere il sensore il più vicino alla pelle, evitare ogni suo movimento e che la luce esterna influenzi l'accuratezza dei test.
- Tenere pulita l'area del test, il sudore o le macchie influenzeranno i risultati dei test.



## Descrizione braccialeto

1. Descrizione del corpo principale del braccialeto.



2. Accensione

Tenere premuto il tasto per 3 secondi o collegare la clip di ricarica per accendere il braccialeto.

3. Spengimento

A schermo attivo, tenere premuto il tasto per 3 secondi e selezionare "Spegni" sul display.



## Introduzione alle caratteristiche del braccialeto

### Centro di controllo



1. Premere a lungo lo schermo per accedere all'interfaccia di selezione del quadrante, scorrere verso sinistra o destra per cambiare quadrante e fare clic una volta per confermare.

↑ Scorri in basso



Tasti di scelta rapida

← Scorri a destra



→ Scorri a sinistra



Attività fisica

↓ Scorri in alto



Lista notifiche

2. Fare doppio clic sullo schermo nella pagina di composizione per accedere all'interfaccia Alipay.

- Far scorrere il dito sul display per visualizzare le varie schermate;
- Premere il tasto laterale per illuminare lo schermo, premerlo nuovamente per accedere alle impostazioni, in navigazione premerlo per tornare alla visualizzazione dell'orologio.

### Interfaccia principale

Dopo il primo accoppiamento tra braccialeto e APP, verranno sincronizzati l'ora e la data e si avvierà il conteggio dei passi e calorie.

### Interfacce funzioni

Trascinare il dito verso sinistra per visualizzare le funzioni di attività fisica, battito cardiaco, sonno e altre funzioni.

### Menu funzioni recenti

Trascinare il dito verso destra per visualizzare il Menu delle funzioni utilizzate più di recente.

### Notifiche

Trascinare il dito verso l'alto per visualizzare la lista di tutte le notifiche ricevute.

### Pagina controllo/ Attivazioni rapide

Trascinare il dito verso il basso per visualizzare la pagina di controllo e dove poter attivare rapidamente alcune funzioni.

### Download e installazione della APP

- Utilizza il tuo telefono per scansionare il codice QR qui sotto per scaricare l'applicazione "FitCloud Pro" o cerca l'applicazione "FitCloud Pro" da Google Play Store e Apple Store. Quindi installala nel tuo telefono.

*Nota: il vostro smartphone deve supportare Android 5.1 o iOS 9.0 o versioni superiori, e versione di Connettività Wireless 5.0 o superiore. Operazione errata: associare lo smartwatch direttamente tramite Connettività Wireless nelle impostazioni del telefono.*

*Nota: quando si installa e si utilizza l'APP "FitCloud Pro" per la prima volta, il sistema richiederà di abilitare GPS, Connettività Wireless, file, fotocamera, messaggi, notifiche e altre autorizzazioni del telefono cellulare. Fare clic su "Consenti" a tutte le richieste per garantire che tutte le funzioni siano normali.*



Una volta installata l'APP FitCloud Pro:

- Tenere premuto il tasto per 3 secondi per accendere lo smartwatch;
- Attiva Connettività Wireless e GPS sul proprio smartphone;
- Aprire l'APP "FitCloud Pro", quindi nella videata principale seleziona la voce "Device" che si trova in basso;
- Selezionare la voce "Aggiungi dispositivo" e poi avviare la ricerca selezionando "Ricerca";
- Attendere qualche secondo e dalla lista dei dispositivi trovati selezionare "TFit265A";
- Ad accoppiamento avvenuto, l'icona  nella pagina dei controlli non sarà più di colore rosso.

## Accoppiamento per gestione chiamate e Rubrica

- Ad accoppiamento avvenuto sul telefono comparirà una finestra che chiederà l'autorizzazione per gestire le chiamate dal vostro orologio, accettate e date l'autorizzazione anche alle successive finestre che compariranno per gli SMS e messaggi di notifica.

### Attenzione:

- *Qualora non venisse dato il consenso a tutte le richieste di autorizzazione proposte (accesso alle chiamate, messaggi, rubrica, ecc...), alcune funzioni dell'orologio non si attiveranno e quindi non funzioneranno.*
- *Per variare le autorizzazioni impostate erroneamente sarà necessario:*
  - *Disinstallare l'App "FitCloud Pro";*
  - *Andare, tramite smartphone, nel corrispondente market shop ("Play store" per Android e "App Store" per iOS):*
    1. *selezionare il proprio account;*
    2. *selezionare "Gestisci app e dispositivo", poi nella parte alta selezionare "Gestisci";*
    3. *nel riquadro "Installate" selezionare "Non installate"; verrà visualizzata la lista di tutte le App del proprio account (non solo quelle presenti nel vostro smartphone);*

4. *selezionare e cancellare "FitCloud Pro".*

• *Scaricare nuovamente l'App "FitCloud Pro" e, una volta aperta, dare il consenso a tutte le richieste di autorizzazione.*

- Dopo aver collegato l'orologio al telefono cellulare, è possibile utilizzare l'orologio per comporre un numero, controllare il telefono cellulare, effettuare chiamate o rispondere alle chiamate direttamente dall'orologio. Allo stesso tempo è anche possibile visualizzare le informazioni sul registro delle chiamate. Quando si utilizza la funzione di chiamata, assicurarsi che la connessione tra orologio e telefono cellulare sia stabile.

### Audio Media Control

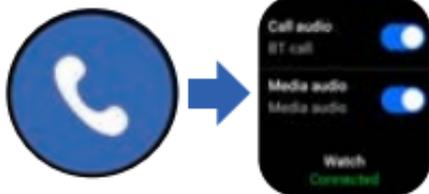
#### **Call audio (Chiamata audio)**

Interruttore di connessione Bluetooth® per chiamata tramite braccialetto.

#### **Media audio (Audio multimediale)**

Interruttore per riprodurre l'audio multimediale.

Media audio è attivabile solo se Call audio è attivo



Bluetooth is on

**Funzioni principali**

**DATI**

Visualizza il numero di passi, la distanza e le calorie nello stesso giorno. Puoi impostare un obiettivo sull'app, incluso il numero di passi, la distanza e le calorie.


**ALLENAMENTO**

Toccare l'icona dell'allenamento per avviare una nuova registrazione della misurazione dell'allenamento. L'ultima registrazione verrà visualizzata nella pagina dell'allenamento.


**FREQUENZA CARDIACA**

L'orologio può registrare automaticamente la frequenza cardiaca di tutto il giorno, oppure misurarla istantaneamente toccando direttamente la sua icona.


**PRESSIONE SANGUIGNA**

Tocca l'icona per iniziare la misura dell'ossigeno nel sangue. Nella stessa pagina, scorrendo verso l'alto, vengono mostrati i dati misurati della pressione sanguigna degli ultimi tempi.

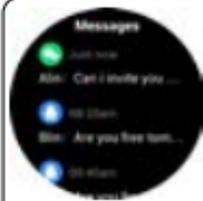

**OSSIGENAZIONE SANGUIGNA**

Tocca l'icona dell'ossigeno nel sangue per iniziare a misurare l'ossigeno nel sangue. Nella stessa pagina, scorrendo verso l'alto, vengono visualizzati i dati misurati della pressione sanguigna degli ultimi tempi.



### SONNO

Lo smartwatch, se indossato durante il sonno, può fornire una statistica sulla qualità del sonno sia sullo schermo che sull'app. Il dispositivo ricalcolerà le informazioni dei dati per il nuovo giorno.



### MESSAGGI

Scegli da quale social ricevere le notifiche dall'app e l'orologio visualizzerà i messaggi corrispondenti. Può visualizzare fino a 15 messaggi. Puoi attivare/disattivare la notifica in arrivo dall'App.



### MUSICA

Mantenendo l'orologio collegato all'App, puoi controllare la pausa, l'avvio e il cambio brano del lettore musicale del telefono cellulare.



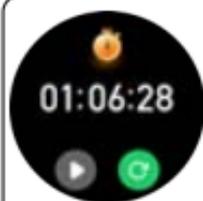
### METEO

Dopo aver collegato l'orologio all'app e aver attivato l'autorizzazione alla posizione, l'interfaccia meteo visualizzerà la temperatura e la previsione in tempo reale.



### SVEGLIA

Mantieni l'orologio connesso all'App, per impostare una sveglia singola o una sveglia ciclica. È possibile impostare fino a 5 sveglie, il dispositivo vibrerà per ricordare in tempo.



### CRONOMETRO

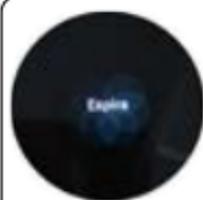
Tocca il pulsante di avvio sulla pagina del cronometro per avviare il cronometrando e tocca il pulsante di arresto per interrompere il cronometrando.



### TIMER

Svolgere automaticamente una o più azioni a intervalli di tempo prefissati.

Selezionare il tempo tra quelli pre impostati.



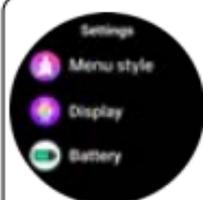
### CONTROLLO DEL RESPIRO

Attraverso esercizi di respirazione guidati, può aiutare a ridurre lo stress.



### RICHIAMO ASSISTENTE VOCALE

Richiamo assistente vocale del vostro smartphone per usare il telefono e le app con la vostra voce.



### IMPOSTAZIONI

Le impostazioni includono lo stile del menu, la visualizzazione dello schermo, la lingua, la password, il codice QR, il sistema, ecc...



### Attenzione:

Consultare sempre il proprio medico prima di avviare un programma di esercizi. TREVI T-Fit 265 A non è un dispositivo medico ma un apparecchio in grado di misurare e di visualizzare su un display LCD la frequenza cardiaca di chi lo indossa.

### Avvertenze

Questo dispositivo è uno strumento elettronico di alta precisione; evitate quindi di utilizzarlo nei seguenti casi:

- Vicino a forti fonti di calore come caloriferi e stufe.
- In ambienti troppo freddi o troppo caldi o molto polverosi.
- L'apparecchio non deve essere esposto a stillicidio o a spruzzi d'acqua. Nessun oggetto pieno di liquido, quali vasi, deve essere posto sull'apparecchio.
- Se dei liquidi penetrano all'interno del dispositivo portare il dispositivo al più vicino centro assistenza autorizzato TREVI.
- Non utilizzare il dispositivo in prossimità di gas infiammabili o esplosivi, questo potrebbe causare un malfunzionamento del dispositivo o un pericolo di incendio.
- Nessuna sorgente di fiamma nuda, quali candele accese, deve essere posta sull'apparecchio.
- Tenere il dispositivo fuori dalla portata dei bambini. Il dispositivo non è un giocattolo. Il dispositivo è composto da parti smontabili di piccole dimensioni che, se ingerite, possono provocare soffocamento.
- Non esporre il dispositivo a forti urti.
- Conservare il prodotto in un luogo asciutto quando non lo si utilizza.
- Conservare questo manuale.



## Caratteristiche

Tipo dispositivo: Braccialetto Smart

Display: 1,75" AMOLED

Peso: 38g

Lunghezza: 25cm

Materiale cinturino: Metallo e Silicone

Grado di resistenza all'acqua: IP67

Capacità batteria: 230mAh

Connettività Wireless: BLE5.3+BT3.0

Picco di potenza di trasmissione Wireless: 1mW

Massima potenza di trasmissione Wireless: 0,8mW

Banda di trasmissione Wireless: 2,4GHz

Sistema operativo supportato: Android 5.0, iOS 10.0 o superiori

Incluso nella confezione: dispositivo, cavetto di ricarica, istruzioni



**INFORMAZIONI AGLI UTENTI ai sensi del Decreto Legislativo N° 49 del 14 Marzo 2014 "Attuazione della Direttiva 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)"**

Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura integra dei componenti essenziali giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettrotecnici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno, oppure 1 a zero per le apparecchiature aventi lato maggiore inferiore a 25 cm. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dimessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientale compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative di cui al D.Lgs n. Decreto Legislativo N° 49 del 14 Marzo 2014.



Welcome to use smart bracelet, the high-performance wrist-band smart bracelet will create the intimate fitness experience for you.

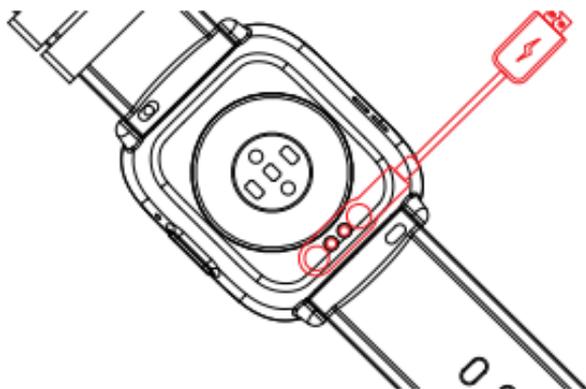
## Maintenance

Please, remember the following tips in terms of smart bracelet maintenance:

- Clean the smart bracelet regularly, especially the inner side of it and keep it dry.
- Adjust the tightness of smart bracelet to ensure air circulation.
- Exclusive skincare product is undesirable on wrist with a smart bracelet on
- Please cease wearing the smart bracelet in case of skin allergy or any discomfort.

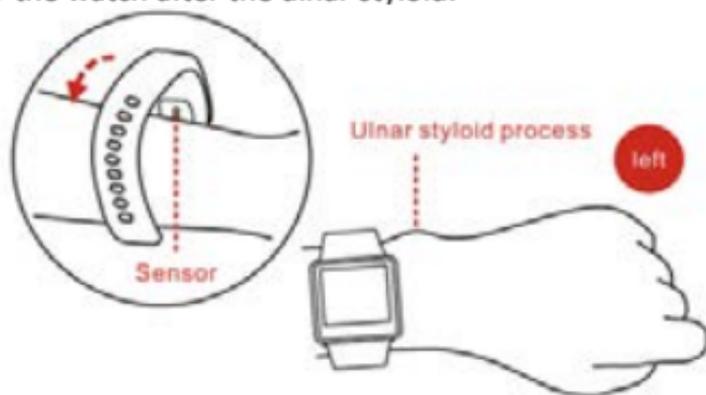
## Charging

1. There are metal contacts on the back of the bracelet for charging the battery. Bring the magnetic clip of the charging cable close to the metal contacts, this will tend to align correctly automatically.
2. Connect the USB plug of the charging cable to a USB port of a 5V/ 1A charger or a computer
3. You can view the charge status on the display.



## How to wear the watch

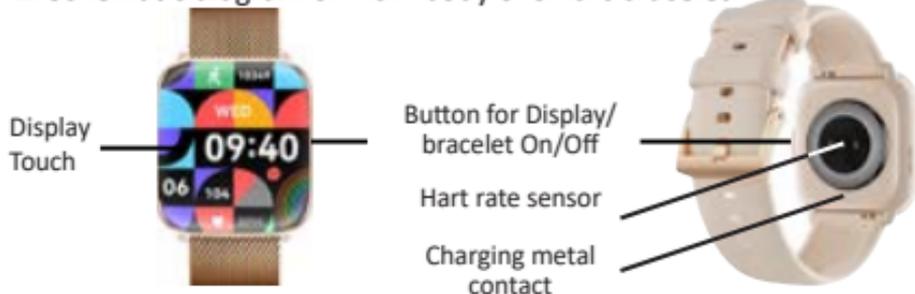
- Wear the watch after the ulnar styloid.



- Fasten the strap to your wrist by adjusting it perfectly to the size of your wrist.
- Keep the sensor as close to the skin, avoid any movement and that external light influences the accuracy of the tests.
- Keep the test area clean, sweat or stains will affect the test results.

## Bracelet description

1. Schematic diagram of main body of smart bracelet.



2. Power On

You can hold the button for 3 seconds or plug in the charging clamp to charge the smart bracelet.

3. Power Off

Press and hold the button for 3 seconds and select "Power Off" on the display.



## Introduction of smart bracelet features

### Control Center



- Slide your finger on the display to view the various screens;
- Press the side button to light up the screen, press it again to access the settings, while navigating press it to return to the time display.

### Main Interface

After the smart bracelet and APP are first paired, it will synchronize the time, date, steps and calories symbols of the phone.

### Function Interfaces

Drag your finger left to view physical activity, heart rate, sleep, and other features.

### Menu

Drag your finger right to view the menu of most recently used functions.

### Notifications

Drag your finger up to view the list of all notifications received.

### Control center

Drag your finger down to view the page where you can quickly activate some functions.

### Downloading and binding of smart bracelet APP

- Please use your phone to scan the QR code below to download the "FitCloud Pro" application, or search the "FitCloud Pro" application from Google Play Store and Apple Store. Then install it into your phone.

*Note: Your smartphone must support Android 5.1 or iOS 9.0 or above, and Wireless Connectivity version 5.0 or above.*

*Wrong operation: Pair the smart watch directly through Wireless Connectivity in the phone settings.*

*Note: When installing and using the "FitCloud Pro" APP for the first time, the system will prompt you to enable the GPS, Wireless Connectivity, file, camera, messages, notification and other permissions of the mobile phone. Click "Allow" at all prompts to ensure that all functions are normal.*





Once the FitCloud Pro APP is installed:

- Press and hold the key for 3 seconds to turn on the smart watch;
- Turn on Wireless Connectivity and GPS on your smartphone;
- Open the "FitCloud Pro" APP, and then select the item "Device" at the bottom of the main screen;
- Select the item "Add device" and then start the search by selecting "Search";
- Wait a few seconds and select "TFit265A" from the list of devices found;
- After pairing, the icon  on the controls page it will no longer be red.

### Pairing for call management

- Once the pairing has taken place, a window will appear on the phone asking for authorization to manage calls from your watch, accept and also authorize the subsequent windows that will appear for SMS and notification messages.

#### Caution:

- *If consent is not given to all the proposed authorization requests (access to calls, messages, directory, etc...), some watch functions will not activate and therefore will not work.*
- *To change the wrongly set permissions you will need to:*
  - *Uninstall the "FitCloud Pro" App;*
  - *On your smartphone, to open the market shop ("Play store" for Android and "App Store" for iOS):*
    1. *select your account;*
    2. *select "Manage app and device", then select "Manage" at the top;*
    3. *in the "Installed" box, select "Not installed"; the list of all the Apps in your account will be displayed (not just those on your smartphone);*

4. select and delete "FitCloud Pro".

• Download the "FitCloud Pro" App again and, once opened, give your consent to all authorization requests.

- After connecting the watch to the mobile phone, you can use the watch to dial a number, control the mobile phone, make calls or answer calls directly from the watch. You can also view call log information at the same time. When using the call function, make sure the connection between the watch and mobile phone is stable.

## Audio Media Control

Call audio

Bluetooth connection switch for bracelet call.

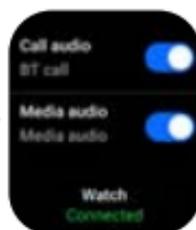
Media Audio

It is used to play media audio switch.

1) Only when the call audio has been turned on To turn on media audio

2) When "Media Audio" is on, turn it off "Call audio", "Media audio" switch and Step off;

3) In case (2), turn on "call tone" Frequency "Media Audio" switch will be turned on synchronously

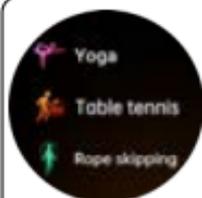


Bluetooth is on

**Main functions**

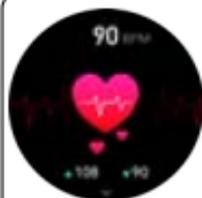
**DATA**

It display the step number, distance and calories on the same day. You can set a goal on the App, including step number distance and calories.


**WORKOUT**

Tap the workout icon on the Menu to start a new training measure recording.

The last workout recording will be shown on the training page.


**HEART RATE**

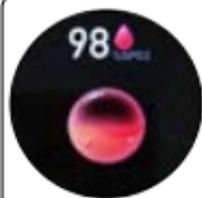
The smart watch could record your heart rate all day.

You also could tap on the page to start measuring heart rate.


**BLOOD PRESSURE**

Tap the blood pressure icon to start measuring your blood pressure.

On the blod pressure page, it can show the blood pressure measured data of the last times.

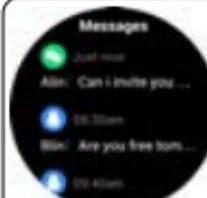

**BLOOD OXYGEN**

Tap the blood oxygen icon to start measuring your blood oxygen.

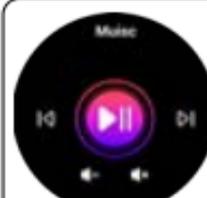
On the blood oxygen page, it can show the blood oxygen measured data of the last time.


**SLEEP**

If you keep wearing smart watch in your sleep, it can provide the hours slept and quality of sleep stats on both the screen and the App. The device will recalculate the data information for the new day.


**MESSAGES**

Open information push on the App and the watch can receive the corresponding message. You can switch On/Off the incoming notification in the App.


**MUSIC**

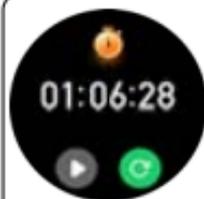
Keep the watch connected to the App. You can control the pause and start of the mobile phone music player, and song switching.


**WEATHER**

After you connect your watch with App and open the location permission, the weater interface will display the real-time temperature and weather type.


**ALARM CLOCK**

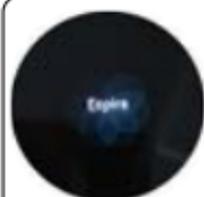
Keep the watch connected to the App, you can set a single alarm clock or a cyclic alarm clock. You can set up to 5 alarm clocks, the device will vibrate to remind on time.


**STOPWATCH**

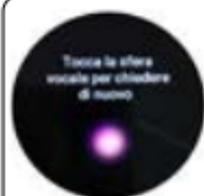
Tap the start button on stopwatch page to start timing, and tap the stop button to stop timing.


**TIMER**

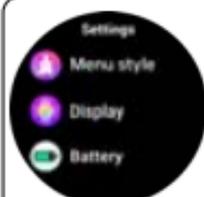
Select the time from the pre-set ones. You can perform one or more actions automatically at set time intervals.


**BREATHING EXERCISES**

Guided breathing exercises to help reduce personal stress


**VOICE ASSISTANT**

To activate the voice assistant of your smartphone


**SETTINGS**

Settings include menu style, screen display Battery, language, password, QR, system, etc.



### Warnings:

*Please consult your doctor before you take part in a new sport. The smart bracelet should not be used for medical purpose though it may monitor the heart rate in the real-time and dynamic way.*

### Warnings

This device is an electronic instrument of high precision; therefore, avoid using it in the following cases:

- Close to strong heat sources such as heaters and stoves.
- In environments that are too cold or too hot or very dusty.
- The appliance must not be exposed to dripping or splashing water. No liquid-filled objects, such as vases, must be placed on the appliance.
- If liquids penetrate into the device, bring the device to the nearest authorized TREVI service Centre.
- Do not use the device near flammable or explosive gases, this may cause a malfunction of the device or a fire hazard.
- No naked flame sources, such as lighted candles, must be placed on the appliance.
- Keep the device out of reach of children. The device is not a toy. The device is made up of small removable parts which, if ingested, can cause suffocation.
- Do not expose the device to strong shocks.
- Store the product in a dry place when you are not using it.
- Keep this instruction manual.



## Features

Device type: Smart bracelet

Display: 1,75" AMOLED

Weight: 38g

Length: 25cm

Strap Material: Metal and Silicone

Water resistance Index: IP67

Battery Capacity: 230mAh

Wireless Connectivity: BLE5.3+BT3.0

Peak of Wireless transmission power: 1mW

Maximum Wireless transmission power: 0,8mW

Wireless transmission band: 2,4GHz

Supported operating system: Android 5.0, iOS 10.0 or above

Included in the package: device, charging cable, instructions.



### ■ Precautions for correct disposal of the product

The symbol shown on the equipment indicates that waste must be disposed of in “separate collection” and so the product must not be disposed of together with urban waste.

The user must take the product to special “separate waste collection centres” provided by local government, or deliver it to the retailer against the purchase of a new product.

Separate collection of waste and subsequent treatment, recycling and disposal operations promotes the production of equipment with recycled materials and limits negative effects on the environment and on health caused by improper handling of waste.

Illegal disposal of the product leads to the enforcement of administrative penalties.



**EN** If you will not find your language on the instruction manual, please go on our website [www.trevi.it](http://www.trevi.it) to find it





**Trevi S.p.A.** Strada Consolare Rimini-San Marino, 62  
47924 RIMINI (RN) Italy

### **Dichiarazione di conformità UE semplificata**

Il fabbricante TREVI S.p.A. dichiara che il tipo di apparecchiatura  
T-Fit 265 A  
è conforme alla direttiva 2014/53/UE.

Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al  
seguente indirizzo internet:

<https://www.trevi.it/dms/zidi/TREVI/DOCTFIT265A.pdf>

### **Simplified EU Declaration Of Conformity**

Hereby TREVI S.p.A. declares that the equipment  
T-Fit 265 A

is in compliance with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the  
following internet address

<https://www.trevi.it/dms/zidi/TREVI/DOCTFIT265A.pdf>



Made in China